



easy camp®

Flare Headlamp

Instructions manual



JUST ADD PEOPLE!

www.easycamp.com

FLARE HEADLAMP

MODEL: 680216 / ZY-HL202



INSTRUCTIONS FOR USE

Light modes

Press the button to alternate the functions: (High -> Low -> Red light -> Flashing light -> OFF)

Use of the lamp:

- Insert 3 x 1.5V AAA batteries (not included), observe polarity
- Please use batteries of high quality and take out the batteries if you do not use the light for a long time, or the light can be damaged by electrolyte leakage or battery explosion which is caused by low quality battery
- Please clean the contacts of your light from time to time, especially if the light flickers or doesn't light up
- Lamp can be cleaned with a damp rag
- Lamp must be protected from rain
- Do not use corrosive liquids to clean the lamp
- Do not stare into the light source



Light source: 3W LED

Technical data:

4.5V (3x1.5V AA not included) **---**

Class 3 appliance



Dispose of product according to local regulations.

FLARE STIRNLAMPE

MODELL: 680216 / ZY-HL202



BEDIENUNGSANLEITUNG

Leuchtmodi

Betätigen Sie den Schalter, um zwischen den Funktionen zu wechseln:
(Stark -> Schwach -> Rotes Licht -> Blinkend -> OFF/AUS).

Einsatz der Lampe

- 3 x 1,5 V AAA-Batterien (nicht im Lieferumfang enthalten) einlegen, Polarität beachten.
- Bitte verwenden Sie hochwertige Batterien, und nehmen Sie die Batterien aus dem Batteriefach, wenn Sie die Lampe für lange Zeit nicht verwenden, ansonsten kann die Lampe durch Elektrolytaustritt oder Batterieexplosionen, die durch Batterien von schlechter Qualität verursacht werden, beschädigt werden.
- Reinigen Sie bitte die Kontakte Ihrer Lampe gelegentlich, insbesondere, wenn das Licht flackert oder nicht leuchtet.
- Die Lampe kann mit einem feuchten Tuch gereinigt werden.
- Die Lampe ist vor Regen zu schützen.
- Verwenden Sie bei der Reinigung der Lampe keine ätzenden Flüssigkeiten.
- Schauen Sie nicht in die Lichtquelle.



Lichtquelle: 3 W LED

Technische Daten:

4,5 V (3 x 1,5 V AAA nicht enthalten) 
Gerät der Konformitätsklasse 3.



Produkt gemäß örtlichen Vorschriften entsorgen.



FLARE PANDELAMPE

MODEL: 680216 / ZY-HL202

BRUGSANVISNING

Lysindstillinger:

Tryk på knappen for at skifte mellem funktionerne:
(Høj -> Lav lys-> Rødt lys -> Blinkende lys -> SLUKKET)


Brug af lampen:

- Indsæt 3 x 1.5V AAA-batterier (medfølger ikke), tjek polaritet
- Brug batterier af en ordentlig kvalitet, og fjern batterierne, hvis lampen ikke er i brug i længere tid. I modsat fald kan lampen blive beskadiget af elektrolytlækage, eller batteriet kan eksplodere (hvis der er tale om batterier af dårlig kvalitet)
- Rengør batterikontakterne på lampen jævnlgt, især hvis lyset flakker eller ikke lyser ordentligt
- Lampen kan rengøres med en fugtig klud
- Lampen skal beskyttes mod regn
- Benyt ikke skræppe rengøringsmidler til at rengøre lampen
- Kig ikke direkte ind i lampens lyskilde



Lyskilde: 3W LED

Tekniske informationer:

4.5V (3x1.5V AAA medfølger ikke) 
Klasse 3-apparat



Bortskaf produktet iht. lokale retningslinjer.

LAMPE FRONTALE FLARE

MODÈLE : 680216 / ZY-HL202

■ ■ MODE D'EMPLOI

Modes d'éclairage :

Appuyez sur le bouton pour alterner entre les fonctions :
(Puissant -> Faible -> Lumière rouge -> Lumière clignotante -> OFF/ARRÊT)

Utilisation de la lampe :

- Insérez 3 x piles 1.5V AAA (non incluses), respectez la polarité
- Veuillez utiliser des piles de bonne qualité et retirer les piles si vous n'utilisez pas la lampe pendant une période prolongée, sinon la lampe pourrait être endommagée par une fuite d'électrolyte ou l'explosion des piles, causée par des piles de mauvaise qualité
- Veuillez nettoyer les contacts de votre lampe régulièrement, surtout si la lumière vacille ou ne s'allume pas
- La lampe peut être nettoyée avec un chiffon humide
- La lampe doit être protégée contre la pluie
- N'utilisez pas de liquides corrosifs pour nettoyer la lampe
- Ne fixez pas la source lumineuse



Source lumineuse : 3W LED

Données techniques :

4.5V (3x1.5V AAA non incluses) ---
Dispositif de catégorie 3



Mise au rebut du produit conformément aux réglementations locales.



FLARE HEADLAMP

MODEL: 680216 / ZY-HL202

GEBRUIKSAANWIJZING

Lichtstanden:

Druk de knop in om van stand te veranderen:
(Fel -> Zacht -> Rood licht -> Knipperend licht -> UIT)

Gebruik van de lamp:

- Installeer 3 x 1.5V AAA batterijen (niet meegeleverd), let op de polen
- Gebruik alstublieft batterijen van goede kwaliteit en haal de batterijen eruit als de lamp voor langere tijd niet gebruikt gaat worden, lekkende elektrolyten of exploderende batterijen van slechte kwaliteit kunnen de lamp beschadigen
- Maak de contactpunten van de lamp regelmatig schoon, vooral als de lamp flakkert of niet aangaat
- De lamp kan met een vochtige doek schoongemaakt worden
- De lamp mag niet blootgesteld worden aan regen
- Gebruik geen bijtende vloeistoffen om de lamp schoon te maken
- Staar niet in de lichtbron



Lichtbron: 3W LED

Technische data:

4.5V (3x1.5V AAA niet bijgeleverd) 
Klasse 3 apparaat



Recycle het product volgens de lokale regels.



▼ ČELOVKA FLARE HEADLAMP

MODEL: 680216 / ZY-HL202

► POKYNY K POUŽITÍ

Použití svítidla:

Stisknutím tlačítka můžete přepínat mezi režimy:

(Vysoký výkon -> nízký výkon -> červené světlo -> blikání -> VYPNUTO)

Použití svítidla:

- Vložte 3 ks baterií typu AAA 1.5 V (nejsou součástí balení), dbejte na polaritu
- Používejte pouze vysoce kvalitní baterie a vyjměte je, pokud svítidlo nebudete delší dobu používat, v opačném případě může dojít k poškození svítidla z důvodu úniku elektrolytu nebo výbuchu baterie z důvodu nekvalitní baterie
- Příležitostně očistěte kontakty svítidla, obzvlášť pokud světlo bliká nebo se nerozsvítí
- Svítidlo lze čistit vodou a vlhkým hadříkem
- Chraňte před deštěm
- K čištění svítidla nepoužívejte korozivní kapaliny
- Nedívejte se přímo do zdroje světla



Zdroj světla: 3W LED

Technické údaje:

4.5 V (3 ks baterií typu AAA 1.5 V nejsou součástí balení) 

Svítidlo třídy III



Výrobek zlikvidujte v souladu s místními předpisy.

FLARE HODELYKT

MODELL: 680216 / ZY-HL202



BRUKSANVISNING

Lysinnstillinger:

Trykk på knappen for å veksle mellom funksjonene:
(Høy -> Lav -> Rødt lys -> Blinkende lys -> AV)

Bruke lykten:

- Sett inn 3 stk. 1,5 V AAA-batterier (ikke inkludert), vær oppmerksom på polariteten.
- Bruk kvalitetsbatterier, og ta ut batteriene hvis lykten ikke skal brukes på lengre tid. Hvis ikke, kan lykten bli skadet av elektrolyttlekkasje eller eksploderende batterier. Dette kan skje hvis man bruker batterier av dårlig kvalitet.
- Rengjør kontaktene jevnlig, særlig hvis lykten flimrer eller ikke tennes.
- Lykten kan rengjøres med en fuktig klut.
- Lykten må beskyttes mot regn.
- Bruk ikke korroderende væsker til å rengjøre lykten.
- Stirr ikke inn i lyskilden.



Lyskilde: 3 W LED

Tekniske data:

4,5 V (3 stk. 1,5 V AAA, ikke inkludert) ---
Klasse 3-apparat



Produktet må kasseres i samsvar med lokale forskrifter.

Oase Outdoors

EU: Kornvej 9, DK-7323 Give, Denmark
UK: One Glass Wharf, Bristol, BS2 0ZX

